Animali della zona

Un tempo sull'Etna e nei suoi dintorni vivevano leoni, cervi, lupi e molti altri animali oggi scomparsi. L'ultimo lupo in Sicilia fu ucciso nel 1936. Fino a 100.000 anni fa, quando le temperature aumentarono e causarono l'estinzione di molte specie, l'elefante pigmeo siciliano e il cigno gigante condividevano lo stesso habitat. Quale pensi fosse più grande? L'Aquila Reale, che è possibile ammirare mentre volteggia sull'Etna, e soprattutto l'Aquila del Bonelli sono in grave pericolo a causa della perdita di habitat e del bracconaggio.

La volpe rossa (Vulpes vulpes)/Red Fox



Importante!

- la più grande delle volpi/ biggest of all foxes

di origine eurasiatica

- Le carnivore con l'areale più vasto/arnivore with the most expanded living area
- Sempre in coppia o in piccoli gruppi/ always in groups

NON DARE da mangiare alle volpi perché il nostro cibo non gli fa bene! Spesso cercano acqua negli abitati e attraversano le strade correndo seri pericoli!

Don't give food to them because they do not take it well, it also can lead to them coming closer to living areas. There they are in risk if they walk in front of cars

Il gatto selvatico (Felis silvestris silvestris)/European wildcat



- Etna: enorme concentrazione di gatti **selvatici/**huge amount of wildcats
- Sicilia: l'unica popolazione che non è il risultato dell'introduzione dell'uomo/ only population that was not introduced by human beings
- vive ad una quota compresa tra 1200
- e 1800 metri/found in 1200-1800m
- si rifugia spesso tra i cunicoli formati dalle vecchie colate laviche/takes refuge in grousers of old lava
- L'Etna rappresenta uno degli habitat idonei più estesi per il gatto selvatico/ Etna represents one of the most extensive habitats for the wild

L'istrice (Hystrix cristata)/Crested porcupine



- Specie notturna/ nocturnal specie
- Hanno un olfatto e un udito molto ben svi**luppati/** They have a very well-developed sense of smell and hea-
- Cresta e aculei si drizzano quando sono impaurite o minacciate/ the spikes stand as soon as they are afraid or threathend
- **Vivono in piccoli gruppi/** they live in little groups

Il falco pellegrino (Falco peregrinus)/ Peregrine falcon



- in dialetto etneo "pinniciaru"
- Lunghezza: 35-38 cm/height
- E' considerato l'animale più veloce al mondo/fastest animal in the world
- le femmine sono più grandi dei maschi, possono avere fino al 30% di peso in più/ the females are bigger than the males, they can have up to 30% more weight

L'assiolo (Otus scops)/Eurasian scops owl



- In Sicilia noto anche col nome di "chiù"/in Sicily also known as "chiù"
- **Sono notturni**/they are nocturnal
- Alcuni individui preferiscono svernare in Sicilia evitando i pericoli della migrazione/some individuals prefer to winter in Sicily avoiding the risks of migration

La poiana comune (Buteo buteo)/ Common buzzard



- Si incontra prevalentemente nei **boschi/**found in forests
- Lunghezza: 51-57 cm/ height
- La caccia : vola radente al suolo ed afferra con gli artigli le sue prede/hunts by flying next to the ground to pack its prey with the claws

Lions, deers, wolves and many other lost animals once lived here. The last wolf in Sicily was shot in 1936. Until 100,000 years ago, when temperatures rose and caused many species to become extinct, the Sicilian pygmy elephant and giant swan shared the same habitat. Which one was bigger? The Golden Eagle, which you can see circling over Etna, and especially the Bonelli's Eagle are highly endangered due to habitat loss and poaching.

La natura è un miracolo: Tutta la vita è coordinata, interdipendente, si aiuta, si combatte e si influenza a vicenda. Per essere sana, la natura deve essere biodiversa. Rallegratevi di ogni animale e pianta selvatica che scoprite.

> Nella mia vita, c'è un'amicizia speciale con le formiche e gli afidi. Riuscite a immaginarlo?

> > Anche la coccinella è amica dell'afide?



Nature is a miracle: All its life is coordinated, interdependent, helps each other, fights each other and influences each other. To stay healthy, nature must be species-rich. Be thankful for every wild animal and plant you discover. In my life there is a special friendship with ants and aphids. Can you imagine

Is the ladybird also a friend of the

aphid?

Tuttavia, a causa del dominio dell'uomo, circa 150 specie stanno scomparendo irrimediabilmente dal nostro pianeta ogni giorno. Soprattutto a causa della perdita di habitat.

But due to the dominance of humans, around 150 species disappear irretrievably from our planet every Mostly due to habitat loss.

Quando l'orso era ancora diffuso in Sicilia, i tempi erano buoni anche per noi api, perché non c'erano ancora i pesticidi. Malgrado ciò, non lo amo perché è un avido predatore di miele.

A volte ti confondo con lui e pungo quando vieni nel mio nido.

When the bear was still native to Sicily, good times were also good for us bees, because there were no pesticides yet.

Still, I don't love him, because he is a greedy honey predator. Sometimes I mistake you for him and sting you when you come to my nest.



Cosa fa l'apicoltore per evitare di apparire come un orso?

What does the beekeeper do to avoid appearing as a bed

